

ПРОТОКОЛ от заседание на Съвета на Директорите на „ЕНЕРГОНИ“ АД	MINUTES of a meeting of the Board of Directors of “ENERGONI” AD
Днес, 20.03.2015 г. се проведе заседание на Съвета на директорите на „ЕНЕРГОНИ“ АД, ЕИК 200124320, със седалище и адрес на управление: гр. София 1784, район Младост, бул. Цариградско шосе, № 115Г, ет. 4 (наричано по-долу за краткост „Дружеството“).	Today, 20.03.2015 a meeting of the Board of Directors of “ENERGONI” AD, UIC 200124320, with registered seat and management address: City of Sofia 1784, Mladost district, 115G Tzarigradsko Chausse blvd., 4 th floor, was held (referred to as the “Company”, further down).
На заседанието присъстват следните членове на Съвета на директорите на Дружеството (СД):	The meeting was attended by the following members of the Company’s Board of Directors (BD), namely:
1. Михаил Георгопападакос, роден на 01.03.1966г., гражданин на Република Гърция, притежаващ л.к. № 800009394, издадена на 24.01.2012 г. от МВР. 2. Елена Георгиева, гражданин на Република България, родена на 03.06.1978 г., притежаваща л.к. № 640910308, издадена от МВР – Хасково	1. Michail Georgopapadakos, citizen of the Hellenic Republic, born on 01.03.1966, holder of ID card № 800009394, issued on 24.01.2012 by the MoI. 2. Elena Georgieva, citizen of the Republic of Bulgaria, born on 03.06.1978, holder of ID card № 640910308, issued by the MoI-Haskovo.
1. Свиква извънредно ОСА, което ще се проведе на 04.05.2015 г. от 11:00 часа на адрес: София 1784, ул. “Боян Дамянов“, № 7, ет. 1, офис 3, при следния дневен ред: 1.1 Вземане на решение за промяна в Съвета на директорите на дружеството. <u>Проект на решение:</u> ОСА освобождава от длъжност Михаил Георгопападакос. 1.2 Вземане на решение за промяна в Съвета на директорите на дружеството. <u>Проект на решение:</u> ОСА избира нови членове на СД на дружеството, съобразно предложения на акционерите. 1.3 Вземане на решение за промяна на седалището и адреса на управление на „Енергони“ АД. <u>Проект на решение:</u> ОСА избира нови седалище и адрес на управление на дружеството, съобразно предложения на акционерите.	1. Convenes an extraordinary GMS, which will be held on 04.05.2015 at 11 a.m. in address: 7 Boyan Damyanov Str., fl. 1, office 3, Sofia 1784, Bulgaria, with the following agenda: 1.1 Deciding on a change in the Board of Directors of the company. <u>Draft decision:</u> GMS dismiss Michail Georgopapadakos. 1.2 Deciding on a change in the Board of Directors of the company. <u>Draft decision:</u> GMS elects new members of the Company’s BD pursuant to the shareholders’ proposals. 1.3 Deciding on a change in the headquarters and management address of “Energoni” AD. <u>Draft decision:</u> GMS elects new headquarters and management address of the company pursuant to the shareholders’ proposals.

1.4 Разни.	1.4 Miscellaneous
<p>Писмените материали, свързани с дневния ред на събранието, както и образецът на пълномощно за представляване на акционер в Общото събрание на акционерите (OCA), са на разположение на акционерите на адрес: София 1784, район Младост, бул. Цариградско шосе, № 115Г, ет. 4, на интернет страницата на „ЕНЕРГОНИ“ АД www.energoni.com, както и в Комисията за финансов надзор, считано от датата на обявяване в Търговския регистър на поканата за свикване на OCA, като при поискване от акционер „ЕНЕРГОНИ“ АД му предоставя материалите бесплатно.</p>	<p>The Agenda written materials of the General Meeting of the shareholders (GMS), as well as the sample of Power of Attorney for representation of a shareholder in the GMS, are available to the shareholders at the following address: Sofia 1784, Mladost district, 115G Tzarigradsko Chausse blvd., 4th floor, on the ENERGONI internet site http://www.energoni.com, as well as in the Financial Supervision Commission, starting from the date the invitation for the GMS has been announced in the Commercial Register and, if requested by a shareholder, ENERGONI AD shall provide the materials free of charge.</p>
<p>Общий брой на акциите и правата на глас на акционерите на „ЕНЕРГОНИ“ АД към датата на решението на Съвета на директорите за свикване на ОСА – 20.03.2015 г., е 547 563 000 /петстотин четиридесет и седем милиона петстотин шестдесет и три хиляди/, обикновени, безналични, поименни акции от едни клас, като всяка една акция е с право на един глас в ОСА и дава право на акционера да участва и да гласува с един глас в ОСА. Общийят брой гласове в ОСА е 547 563 000 /петстотин четиридесет и седем милиона петстотин шестдесет и три хиляди/.</p>	<p>The total number of shares and voting rights of the shareholders of ENERGONI AD as of the date of Board of Directors resolution to convene the GMS, i.e. 20.03.2015, is 547,563,000 /five hundred forty-seven million five hundred sixty-three thousand/ ordinary, dematerialized, registered voting shares, and each share gives the right to one vote in the GMS and gives the right to participate and vote by one vote in the GMS. The total number of votes in the GMS is 547,563,000 /five hundred forty-seven million five hundred sixty-three thousand/.</p>
<p>На основание чл.115б, ал.1 от Закона за публичното предлагане на ценни книжа (ЗППЦК) право да участват и да гласуват в ОСА имат само лицата, вписани в регистрите на „Централен депозитар“ АД като акционери на „ЕНЕРГОНИ“ АД 14 дни преди датата на ОСА, а именно на дата 20.04.2015 г. Само лицата, вписани като акционери на дружеството на дата 20.04.2015 г. имат право да участват и гласуват на ОСА.</p> <p>Акционерите с право на глас участват в Общото събрание на акционерите лично или чрез упълномощен представител с изрично писмено пълномощно за конкретното общо събрание по образец съгласно изискванията на чл. 116, ал. 1 от</p>	<p>Pursuant to article 115b, (1) of the Public Offering of Securities Act (POSA) the persons and entities registered as shareholders of ENERGONI AD in the Register of the Central Depository 14 days before the date of the GMS, i.e. 20.04.2015, are entitled to participate and vote in the GMS. Only the persons and entities registered as shareholders of the company on 20.04.2015 shall have the right to participate and vote at the GMS.</p> <p>The shareholders entitled to vote shall participate in the General meeting of Shareholders in person or by a proxy authorized by means of an explicit written power of attorney for the current General meeting as per a specimen done in</p>

<p>ЗППЦК и подзаконовите актове по прилагането му.</p> <p>Акционерите имат право да включват въпроси в дневния ред на Общото събрание, както и правят предложения за решения по въпроси включени в дневния ред на Общото събрание. Правото на акционерите да включват въпроси в дневния ред на общото събрание може да бъде упражнено не по-късно от 15 дни преди откриването му или най-късно до 19.04.2015 г. В този срок акционерите по предходното изречение представяват за обявяване в търговския регистър списък на въпросите, които ще бъдат включени в дневния ред и предложенията за решения по тях. С обявяването в търговския регистър въпросите се смятат включени в предложения дневен ред. Най-късно на следващия работен ден след обявяването, акционерите представяват списъка от въпроси, предложенията за решения и писмените материали по седалището и адреса на управление на „ЕНЕРГОНИ“ АД и на Комисията за финансов надзор.</p>	<p>compliance with art. 116, para 1 of POSA and implementing regulations thereof.</p> <p>The shareholders shall have the right to include items in the Agenda of the General meeting as well as the right to make proposals for resolutions under items of the Agenda of the General meeting. The right of the shareholders to include items in the Agenda of the General meeting shall be exercised no later than 15 days before its opening or no later than 19.04.2015. Within this term the shareholders under the previous sentence submit to the Commercial Register for publication a list of the issues to be included in the Agenda and proposed resolutions. Upon publication in the Commercial Register the issues are included in the Agenda. No later than the first working day following the publication, the shareholders have to present the list of the issues, the proposed resolutions and the related written materials at the registered address of ENERGONI AD and to the Financial Supervision Commission.</p>
<p>Акционерите имат право да правят предложения за решения по въпрос, вече включен в дневния ред на ОСА, като крайният срок за упражняване на това право е до прекратяване на разискванията по този въпрос, преди гласуването на решението от ОСА.</p>	<p>The shareholders are entitled to make proposals for resolution on an issue included in the Agenda of the GMS as the deadline to exercise this right is until termination of the discussions and before the GMS votes the resolution on the issue.</p>
<p>По време на ОСА акционерите имат право да поставят въпроси относно икономическото и финансовото състояние и търговската дейност на „ЕНЕРГОНИ“ АД, освен за обстоятелства, които представляват вътрешна информация. Акционерите могат да задават такива въпроси независимо дали те са свързани с дневния ред.</p>	<p>During the GMS the shareholders are entitled to raise questions regarding ENERGONI AD economic and financial condition and the commercial activities of ENERGONI AD, except for issues which are internal information. Shareholders may ask such questions even if they are not related to the Agenda items.</p>
<p>Писмените материали, както и образец на пълномощното за представителство на акционер, свързани с дневния ред на Общото събрание на акционерите, са на разположение на акционерите всеки работен ден от 13.30 ч. до 15.00 ч. на</p>	<p>Written materials, and sample power of attorney for representation of shareholders relating to the agenda of the General Meeting of Shareholders are available to shareholders each working day from 13.30 am to 15.00 pm at the registered office of the Company –</p>

<p>адреса на офиса на Дружеството – гр. София 1784, район Младост, бул. Цариградско шосе, № 115Г, ет. 4. При поискване образец на писменото пълномощно ще бъде представяно и след свикване на Общото събрание на акционерите.</p> <p>Писмените материали и свързаните с тях документи за Общото събрание на акционерите, както и правилата за условията и реда за получаване на пълномощно чрез електронни средства, са на разположение на акционерите на интернет страницата на Дружеството на адрес www.energoni.com.</p> <p>Правила за гласуване чрез пълномощник в ОСА:</p> <p>Съгласно действащия Устав на „ЕНЕРГОНИ“ АД в случай на гласуване чрез пълномощник е необходимо представянето и на писмено, изрично пълномощно, със съдържанието по чл. 116, ал. 1 ЗППЦК, подписано саморъчно от упълномощителя-акционер. Пълномощниците на акционери - юридически лица се легитимират с писмено, изрично пълномощно, издадено за това ОСА, подписано саморъчно от законния представител на акционера и отговарящо на изискванията на чл.116, ал.1 ЗППЦК (образец на пълномощното е приложен към материалите за ОСА на хартиен и електронен носител и е на разположение и на интернет страницата на „ЕНЕРГОНИ“ АД http://www.energoni.com/); удостоверение за актуално състояние, resp. актуално удостоверение за вписване в търговския регистър или друг подобен документ за акционери-чуждестранни юридически лица и документ за самоличност на упълномощения. Пълномощниците на акционерите - физически лица се легитимират с представянето на документ за самоличност и писмено, изрично, нотариално заверено пълномощно, издадено за това ОСА, подписано саморъчно от упълномощителя-акционер и отговарящо на изискванията на чл.116,</p>	<p>Sofia 1784, Mladost district, 115G Tzarigradsko Chausse blvd., 4th floor. Sample of the written power of attorney shall be presented upon request and after the convocation of the General meeting of the shareholders.</p> <p>Written materials and related documents for the General Meeting of Shareholders, and the rules of procedures for obtaining of power of attorney via electronic means are available to the shareholders on the Internet site of the Company: www.energoni.com.</p> <p>Rules and procedures for proxy voting at GMS:</p> <p>Pursuant to the effective ENERGONI AD By-laws in case of voting by proxy it is required a power of attorney in writing and with the content as per article 116, (1) POSA, signed by the authorizing shareholder, to be presented. The proxies of shareholders-legal entities identify themselves with an explicit power of attorney in writing, signed by the person authorized to represent the entity and in compliance with the provisions of article 116,(1) POSA (a sample power of attorney shall be enclosed in the materials for the General Meeting of the Shareholders in writing or electronically and at the internet site of ENERGONI AD http://www.energoni.com/); a Certificate of good standing or another relative document for shareholders - foreign entities, as well as with personal ID cards of the authorized persons. The representatives of the shareholders – physical persons identify themselves with personal ID cards and an explicit power of attorney in written, issued for this specific General Meeting of Shareholders, signed by the authorizer-shareholder and in compliance with the requirements of article 116 (1) of POSA (a sample power of attorney shall be enclosed in the materials for the General Meeting of the Shareholders in writing or electronically and at the internet site of ENERGONI AD http://www.energoni.com/).</p>
---	---

<p>ал.1 ЗППЦК (образец на пълномощното е приложен към материалите за ОСА на хартиен и електронен носител и е на разположение и на интернет страницата на „ЕНЕРГОНИ“ АД http://www.energoni.com/).</p> <p>Удостоверието за търговска регистрация, както и пълномощното за представителство в ОСА, издадени на чужд език, трябва да бъдат придружени с легализиран превод на български език в съответствие с изискванията на действащото законодателство.</p>	<p>The certificate for commercial registration and the power of attorney, if issued and signed in a foreign language, have to be accompanied by a legalized translation in Bulgarian in accordance with the requirements of the effective legislation.</p>
<p>Поканват се всички акционери да присъстват на събранието лично или чрез надлежно упълномощени представители. Регистрацията на акционерите и пълномощниците за участие в събранието започва в 10.30 часа и ще се извършва пред залата, където ще се провежда то. За регистрация и участие в ОСА акционерите - юридически лица се легитимират с удостоверение за актуално състояние, респ. актуално удостоверение за вписване в търговския регистър или друг подобен документ за акционери-чуждестранни юридически лица и документ за самоличност на законния представител. Акционерите - физически лица се легитимират с документ за самоличност., а пълномощниците и с изрично писмено пълномощно по образец за конкретното общо събрание.</p> <p>При липса на кворум на основание чл. 227, ал. 3 от ТЗ общото събрание ще се проведе на 18.05.2015 г. на същото място от 11:00 часа при същия дневен ред.</p>	<p>All shareholders are invited to attend the meeting in person or to be represented by duly authorised proxies. The registration of the shareholders and the proxies to participate in the meeting shall start at 10.30 am and shall occur in front of the meeting room where the meeting shall take place. The shareholders- legal entities identify themselves by presenting a Certificate of good standing, respectively an up-to-date certificate for registration in the Commercial Register or another similar document for shareholders- foreign entities, as well as personal ID cards of the persons authorized by law to represent the entity. The shareholders – physical persons identify themselves by presenting of an ID card whereas the proxies should also identify themselves with an explicit power of attorney for the particular general meeting.</p> <p>Upon the lack of a quorum, on the grounds of article 227, paragraph 3 of the Bulgarian Commerce Act the general meeting of the shareholders shall be held on 18.05.2015 at 11.00 a.m. at the same place and with the same agenda.</p>
<p>Упълномощава изпълнителния член от състава на СД да извърши всички необходими правни и фактически действия за обявяването в Търговския регистър на покана до акционерите за насроченото общо събрание, с дневен ред в съответствие с взетите решения по-горе, както и да изготви писмените материали за редовното общо събрание на акционерите, съдържащи предложениета</p>	<p>Authorizes the executive member of the BD to perform any and all necessary legal and factual actions to announce an invitation with the Bulgarian Commerce register to the shareholders for the general meeting scheduled for and with an agenda as per the resolutions passed above as well as to prepare the written materials for the regular annual general meeting of the shareholders containing the BD's proposals on the items</p>

на СД по точките от дневния ред, също така да изпрати поканата за свикване Общото събрание на акционерите заедно с писмените материали към него до Комисията по финансов надзор и регулирания пазар.	for the agenda as well to send the invitation for calling of the General meeting of the shareholders together with the written materials to the Financial Supervision Commission and the regulated market.
<p>Поради изчерпване на въпросите от дневния ред, заседанието на Съвета на директорите бе закрито.</p> <p>Протоколът се изготви и подписа от всички членове на СД, които с подписа си декларираят съгласието с взетите решения, верността на съдържанието и декларираят, че нямат претенции по отношение на законността на свикването и провеждането на заседанието.</p> <p>Протоколът се състави в 2 екземпляра: един за архива на Дружеството и един за Търговския регистър.</p>	<p>Due to the depletion of the agenda items, the meeting of the Board of Directors was closed.</p> <p>These minutes have been drafted and signed by all Board members each of whom by signing these minutes declares his consent to the resolutions passed at the meeting and the accuracy of their contents and declares that he/she do not have any claims with regards to the legality of the summoning and holding of the session.</p> <p>These minutes have been drafted in two copies: one for the archive of the Company and one for the Commercial Register.</p>

Членове на Съвета на директорите/Board of Directors' members:

Михаил Георгопападакос / Michail Georgopapadakos

Елена Георгиева / Elena Georgieva